



# THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

**NOTICE.**—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරධකාරයන් අල්ලාගැනීමට පුළුවන්වන්නාවූ හෝ කොරබඩුවක් සොයා ගැනීමට පුළුවන්වන්නාවූ හෝ දෑන්වීමක් කරන අයෙකුට පොලීසියේ ඉන්ස්පෙක්ටර් ජනරාල්වරයා කියන හැටියකට ත්‍යාගයක් ලෙස දෙනවා ඇත. සම් කොර බඩුවක් සමන්විත වෙන කිසි සම්පත්තියක් හෝ වස්තුවක් පැමිණිලිගන්නට සෙයදෙනවා ඇත. සැමවිටම තීරකාරයින් ඇල්ලීමට කැපී පොලීසියේ ඉන්ස්පෙක්ටර් ජනරාල්වරයාගෙන් ඉල්ලිය හැක.

මුහුණත වැනි පිටුපසින් අල්ලාගැනීමට පුළුවන්වන්නාවූ හෝ කොරබඩුවක් සොයා ගැනීමට පුළුවන්වන්නාවූ හෝ දෑන්වීමක් කරන අයෙකුට පොලීසියේ ඉන්ස්පෙක්ටර් ජනරාල්වරයා කියන හැටියකට ත්‍යාගයක් ලෙස දෙනවා ඇත. සම් කොර බඩුවක් සමන්විත වෙන කිසි සම්පත්තියක් හෝ වස්තුවක් පැමිණිලිගන්නට සෙයදෙනවා ඇත. සැමවිටම තීරකාරයින් ඇල්ලීමට කැපී පොලීසියේ ඉන්ස්පෙක්ටර් ජනරාල්වරයාගෙන් ඉල්ලිය හැක.

### STOLEN.

**F**ROM the owner's house at Grandpass : 1 string of gold beads, 1 coral necklace, 1 pendant, 1 German silver spoon, 6 zinc spoons, 1 brass spittoon, 1 brass betel tray. Owner, Kuna Pana Mohideen.

On December 23, 1893, from the Government school at Galagedara : 1 yellow colour cloth coat, 1 striped linen coat, 1 blue silk alpaca coat, 1 American drill coat, 2 table knives, 2 saucers, 1 tumbler. Owner, Mr. C. Jayasuriya.

On January 9, 1894, from a bathing-place at Kollupitiya : an open-faced silver watch with a silver chain; the watch has a mark cut on the back of lid. Owner, S. D. E. C. Fonseka.

On January 9, 1894, from the owner's house at Kollupitiya : 1 red cambay cloth, 2 red salai cloths, 1 pair coloured cloths, 1 gold murugu, 1 white cloth. Owner, Suppyah.

On January 11, 1894, from the garden No. 12 at Kollupitiya : 300 rafters. Owner, Don Arnolis Gunasekara, Wellampitiya.

### STOLEN OR STRAYED.

**O**N December 25, 1893, from the owner's compound at Chulipuram, Jaffna : a white coast bullock ; bears no brandmarks. Owner, S. Velan.

### LOST.

**F**ROM the Suduganga estate, Matale : a white fox-terrier dog; answers to the name "Jackey." Owner, Mr. J. A. Ransee, Aluvihare estate.

On January 4, 1894, from Craigie estate, Hattou : a small fox-terrier bitch, black patches on each side of the head ; tail, cut short ; one ear always pricked. Owner, Mr. Philip T. Monckton.

### FOUND.

**O**N January 17, 1894, in possession of one Davith Appu of Nedimale : a silver keyless watch. Apply to the Police Magistrate, Colombo.

On January 17, 1894, at Prince street, Pettah : a Japanese picture. Apply to the Inspector of Police, Pettah.

### MISSING.

**S**INCE December 19, 1893, Rakappen of Dodantalawa estate, Kandy ; is a Tamil of the Wellala caste ; religion, Hindu ; age, about 30 years ; height, about 5 ft. ; colour, dark brown ; nose, prominent ; teeth, well set ; hair, black, can be tied into a kudumbi ; birthplace, Kappaloo, India ; general residence, Dodantalawa estate ; wife lives at Dodantalawa estate ; he is known to Palaniandi Kankany of Sunnyside estate.

Jayanhamy ; a low-country Sinhalese ; caste, Wellala ; religion, Buddhist ; age, about 30 years ; height, 5 ft. 5 in. ; colour, dark ; eyes, dark, oval ; hair, black, tied in a

knot ; birthplace, Dikwella ; occasional residence, Dam-bulla ; used to send remittances to one Vehella-hewabulatgamage Baboon Appu, of Dikwella ; is known to the Inspector of Telegraphs, Mannar sub-division, and to the police at Mannar. Information is wanted as to the whereabouts of the man above-named.

### NOTICE.

**J.** A. FERNANDO or ANDRIS APPU, advertised for in the "Hue and Cry" No. 1,081, of January 5, 1894, has surrendered himself to the court.

Muttu Tamby Eliyatamby, advertised for in the "Hue and Cry" No. 1,082, of January 9, 1894, has surrendered himself.

### සොරකම්කරන්ට සෙයයා.

**වො**ටලා අඩක 190 දරණ අයිතිකාරයාගේ ගෘහයේ තිබී : රන්රන් ඇවිල් පොටක්ද, කොරල් මාලයක්ද, ලොවුද 1ද, ජර්මන් රිදී හැඳි 1ද, කුණකාගන් හැඳි 6ද, පිත්තල පහික්කන් 1ද, පිත්තල මුත්තේපු 1ද. අයිතිකාරයා, කුණා. පාසා. මොති දිත්.

වම් 1893 ක්වු දෙසැම්බ් මස 23 වෙනි දින හලගෙදර ගොවැරනමේන්තුවේ පාඩගලාවේ තිබී : කහපාට කෝට් 1ද, ඉරි වැටිම්බ ලීනන් කොට් 1ද, නිල්පාට පටි ඇල්පකා කෝට් 1ද, හිරිල් කෝට් 1ද, මෙසපිහියා 2ද, පිරිසි 2ද, තම්ලේරු 1ද. අයිතිකාරයා, සී. ජාසුරිය.

වම් 1894 ක්වු ජනවාරි මස 9 වෙනි දින කොල්ලු පිරිසේ නාන ඉඩමක තිබී : පියගේ කපාපු ලකුණක් දරණ එක පියකක් ඇරපු රිදී අත්බරලෝසුවක් සහ රිදී මාලයක්. අයිතිකාරයා, ඇස්. ඩී. ජී. සී. පොත් සේනා.

වම් 1894 ක්වු ජනවාරි මස 9 වෙනි දින කොල්ලුපිරිසේ අයිතිකාරයාගේ ගෙදර තිබී : රතු කම්බා 1ද, රතු සේල 2ද, ආසම් රෙදි කෝට්ටු 2ද, රන්රන් මුරුගු කමැති ඇරුගෝල 1ද, සුදරෙදි 1ද. අයිතිකාරයා, සුදරෙදි.

වම් 1894 ක්වු ජනවාරි මස 11 වෙනි දින කොල්ලු පිරිසේ අඩක 12 දරණ ඉඩමේ තිබී : පරලු 300ක්. අයිතිකාරයා, වැල්ලම්පිරිසේ පදිංචි දෙත් අරනෝලිය් ගුනසේකර.

### සොරකම්කරන්ට හොහොන් දඩාවගේ සන්ට සෙයයා.

**වම්** 1893 ක්වු දෙසැම්බ් මස 25 වෙනි දින ජපගේ මුලිපුරමේ අයිතිකාරයාගේ ඉඩමේ සිට : නිවරන හැඳි සුදු රට ගොන් නාමිබෙක්. අයිතිකාරයා, ඇස් වෙලන්.

**நுகிவென்த செட்டியா.**

மேலே யுடன்தே வந்தேடி: "சுகி" கியா கை  
டர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்  
டிவிஷன் டெர்ஷன், டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்

வகி 1894 க்ஷி சுவலர் மக 4 வெகி டிவ கடுவகி  
கென்செ டெர்ஷன்: வெகி டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்  
டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்

**கென்செ டெர்ஷன் செட்டியா.**

வகி 1894 க்ஷி சுவலர் மக 17 வெகி டிவ கடுவகி  
டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்  
டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்

வகி 1894 க்ஷி சுவலர் மக 17 வெகி டிவ கடுவகி  
டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்  
டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்

**நுகிவென்த செட்டியா.**

மேலே யுடன்தே வந்தேடி: "சுகி" கியா கை  
டர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்  
டிவிஷன் டெர்ஷன், டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்

வகி 1893 க்ஷி சுவலர் மக 19 வெகி டிவ கடுவகி  
டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்  
டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன் டெர்ஷன்

**கிடுடப்பட்டது.**

பாலத்தறையில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்  
து: பொன் மணிக்கோர்வை ஒன்று, பவள மணிக்கோ  
ர்வை ஒன்று, பத்தக்கம க, ஜெர்மன் சில்வர்க கரண்டி க,  
ஆத்திராகக் கரண்டிகள் கூ, பித்தளைப் படிக்கம க, பித்த  
ளை வெற்றிலைத் தட்டம க. சொந்தக்காரன், கு. 4.  
முக்கையதின்.

கடிகச ம ஆண்டு தைமாசம உக வ, கலகெதர கவ  
ரணமென்றுப் பள்ளிக்கூடத்திலிருந்து: மஞ்சள் நிறக்  
கோட்டிக்கோட் க, வரிகளுள்ள லினன்கோட் க, நீலநி  
றப்பட்டு அற்பக்காக் கோட் க, அமெரிக்கன் டிரில் கோ  
ட் க, மேசைக்கத்தி உ, பீரிஸ உ, வீதுறு ஈ, சொந்தக்  
காரன், மெஸ் சி. ஜயசூரிய.

கடிகச ம ஆண்டு தைமாசம க ம வ, கொள்ளுப்பி  
ட்டியில் நீராடுமிடத்திலிருந்து: மேல்மூடியில்லாத வெ  
ள்ளிச் கடிக்காரம க, வெள்ளிச்சங்கிலியோடு, கடிக்காரத்தி  
ல் பிற்புறத்து மூடியில் வெட்டி அடையாள முண்டு.  
சொந்தக்காரன், எஸ். டி. இ. சி. வேர்னசேக.

Police Office,  
Colombo, January 18, 1894.

கடிகச ம ஆண்டு தைமாசம க ம திகதி, கொள்ளுப்பி  
ட்டியில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து: சிவப்  
புக்கமபாயம க, சிவப்புச்சேலைகள் உ, சாயச்சேலை  
சோடு க, பொன் முருகு க, வெள்ளைச்சேலை க. சொந்த  
க்காரன், சுப்பையா.

கடிகச ம ஆண்டு தைமாசம க ம திகதி, கொள்ளுப்பி  
ட்டியில் கஉ ம இலக்கத்தோட்டத்தில்: கூ00 கைமா  
ங்கள். சொந்தக்காரன், ஆர்ணைலிஸ் குணசேகர,  
வெல்லம்பிட்டியா.

**கிடுடப்பட்டது அல்லது அலைந்துபோனது.**

கடிகச ஆண்டு மார்ச்சுமாதம உரு வ, யாட்பாணம  
சுளிபுரம் சொந்தக்காரனுடைய வளவிலிருந்து: குறிஞ்  
டுகளில்லாத வடதேசத்து மாடு க. சொந்தக்காரன்,  
எஸ். வேலன்.

**இழக்கப்பட்டது.**

மாத்தளையச்சேர்ந்த சுதுகநகை எனமும் தோட்ட  
த்திலிருந்து: வெள்ளை பக்ஸ் மெரியர் நாய் க, பெயர்  
ஜெக்கி. சொந்தக்காரன், மெஸ். ஜே. ஏ. ரன்சி, அலோ  
விஹாத் தோட்டம.

கடிகச ம ஆண்டு தைமாசம ச ம வ, தொப்பி தோ  
ட்டத்தைச்சேர்ந்த கிராய்க்கி என்னுந் தோட்டத்திலிருந்  
து: சின்ன பக்ஸ் மெரியர் பெண்ணாய் க, தலையின் இரு  
பக்கத்திலும் கறுத்தத் தழுமபுகளுண்டு, கட்டையாய்  
வெட்டப்பட்ட வால், ஒரு காது குற்றப்பட்டது. சொ  
ந்தக்காரன், மெஸ் பிலிப்பு மொன்க்றன்.

**கண்டெடுக்கப்பட்டது.**

கடிகச ம ஆண்டு தைமாசம க ம திகதி, "கெத்தி  
மாலை" தாவித்தாப்புவிடத்தில் சாலியில்லாத ஒரு வெ  
ள்ளிக்கடிக்காரம். கொழுமப்புப் பொலீஸ் நீதவாணிம  
பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

கடிகச ம ஆண்டு தைமாசம க ம திகதி, புறக்கோ  
ட்டடைபிறின்ஸ்ஸுந் திறீந் திறீ: ஒரு "யப்பானிய" படம;  
புறக்கோட்டைப் பொலீஸ் இன்ஸ்பெக்டரிடம பெற்றுக்  
கொள்ளலாம்.

**காணாமற்போனது.**

கடிகச ம ஆண்டு மார்ச்சுமாதம கக ம திகதி தொடக  
ம கண்டி "டொடண்டலாவை" த்தோட்டத்திலிருந்து:  
றுகப்பன எனபவன், வேளாளன், இந்து சமயத்தவன்,  
ஏறக்குறைய கூ0 வயசிருக்கும், உயரம்-ஏறக்குறைய று  
அடி, பொது நிறம், மூக்குத் தோற்றமானது, பற்கள்-வ  
ரிசையானவை, மயிர்-கறுப்பு, குடுமியாகக் கட்டிக்  
கொள்ளலாம், பிறந்தவர்-கப்பலார், இந்தியா, சாதாரண  
மாயிருக்கும் இடம்-"டொடண்டலாவை" த்தோட்டம்,  
மணவி "டொடண்டலாவை" த்தோட்டத்திலிருக்கி  
றான், "சன்னிசைட்" த்தோட்டத்துப் பழனியாண்டிக்  
கண்காணிக் கு இவனைத் தெரியும்.

பெயர்-ஜயன்ஹாமி, கீழ்த்தேசத்துச் சிங்களவன், வே  
ளாளன், பௌத்த சமயத்தவன், வயச-கூ0, உயரம்-று  
அடி று இஞ்சு, கறுவல், கறுத்த நெடிய கண்கள், மயிர்-  
கறுப்பு, கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்டிருக்கின்றது, பிற  
ந்த இடம்-டிக்கெல்ல, இடைக்கிடையே வசிக்குமிடம்-  
டம்பூல், டிக்கெல்ல, வேகல ஹேவாபுலதகமகே பழன்  
அப்பு எனபவனுக்குக் காச அனுப்புவது வழக்கம், மன்  
னார் சப் டிவிசன் கமபி இன்ஸ்பெக்டருக்கும், மன்னார்  
பொலிசுக்கும் அவனைத் தெரியும். மேற்சொல்லப்பட்  
டவன் எவ்விடத்திலிருக்கிறானென்று அறியவேண்டிய  
ருக்கிறது.

L. HOLLAND,  
for L. F. KNOLLYS,  
Inspector-General of Police.